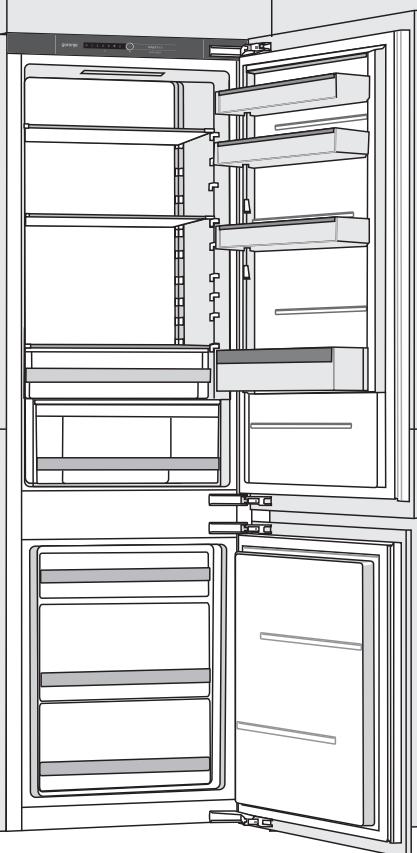


SI

gorenje

PODROBNA NAVODILA ZA UPORABO HLADILNO ZAMRZOVALNE OMARE



Zahvaljujemo se za zaupanje, ki ste nam ga izkazali z nakupom našega aparata, ki je bil zasnovan, da poenostavi vaše življenje. Za lažjo uporabo izdelka smo priložili podrobna navodila za uporabo in navodila za vgradnjo, ki pa so priložena na ločenem listu. Ta naj vam pomagajo, da se boste kar najhitreje seznanili s svojim novim aparatom.

Pri uporabi vam želimo veliko zadovoljstva.

Aparat je namenjen samo za uporabo v gospodinjstvu.

Hladilnik je namenjen za shranjevanje svežih živil pri temperaturi višji od 0°C.

Zamrzovalnik je namenjen za zamrzovanje svežih in dolgoročno shranjevanje zamrznjenih živil (do enega leta, odvisno od vrste živil).

Obiščite tudi našo spletno stran, kjer lahko z vnosom modelne oznake svojega aparata, ki je navedena na napisni tablici ali garancijskem listu, najdete podroben opis svojega aparata, nasvete glede uporabe, odpravljanja motenj, servisne informacije, navodila za uporabo ...



<http://www.gorenje.si>

Povezava do baze podatkov EU EPREL

Koda QR na energijski nalepki, priloženi aparatu, vsebuje spletno povezavo, preko katere lahko registrirate svoj aparat v bazi podatkov EU EPREL. Shranite energijsko nalepko, če bi jo v prihodnje še potrebovali, skupaj z uporabniškim priročnikom in drugimi dokumenti, priloženimi temu aparatu.

Informacije v zvezi z delovanjem izdelka najdete tudi v bazi podatkov EU EPREL, ki je dostopna preko povezave <https://eprel.ec.europa.eu>, kjer vnesete model in številko izdelka; oboje je navedeno na napisni tablici na aparatu.

Za podrobnejše informacije o energijski nalepki obiščite www.theenergylabel.eu.



Pomembno varnostno opozorilo



Splošne informacije in nasveti



Varovanje okolja



Ne pomivajte v pomivalnem stroju

VSEBINA

| | |
|--|--|
| 4 POMEMBNA OPORIZILA | UVOD |
| 4 PRED PRVO UPORABO | |
| 5 POMEMBNA VARNOSTNA OPORIZILA | |
| 7 POMEMBNI PODATKI GLEDE UPORABE APARATA | |
| 8 VARSTVO OKOLJA | |
| 9 NASVETI ZA VARČEVANJE Z ENERGIJO PRI HLADILNO-ZAMRZOVALNIH APARATIH | |
| 10 NAMESTITEV IN PRIKLJUČITEV | OPIS APARATA |
| 12 OPIS APARATA | |
| 13 UPRAVLJANJE APARATA | |
| 18 NOTRANJA OPREMA APARATA | |
| 22 PRIPOROČENA RAZPOREDITEV ŽIVIL V APARATU | |
| 23 SHRANJEVANJE ŽIVIL V HLADILNIKU | SHRANJEVANJE IN ZAMRZOVANJE ŽIVIL |
| 27 SHRANJEVANJE ŽIVIL V PREDALU FreshZone | |
| 28 SHRANJEVANJE ŽIVIL V PREDALU ZeroZone | |
| 30 ZAMRZOVANJE IN SHRANJEVANJE ZAMRZNJENIH ŽIVIL | |
| 30 Postopek zamrzovanja | |
| 31 Pomembna opozorila za zamrzovanje svežih živil | |
| 31 Shranjevanje industrijsko zamrznjenih živil | |
| 32 Čas shranjevanja zamrznjenih živil | |
| 32 Odtajanje zamrznjenih živil | |
| 33 ODTALJEVANJE APARATA | ODTALJEVANJE IN ČIŠČENJE APARATA |
| 34 ČIŠČENJE APARATA | |
| 36 ODPRAVLJANJE MOTENJ | OSTALO |
| 38 INFORMACIJE O HRUPU APARATA | |

POMEMBNA OPOZORILA



PRED PRVO UPORABO

Pred priključitvijo aparata je treba natančno prebrati navodila za uporabo, ki opisujejo aparat ter njegovo pravilno in varno uporabo. Prilagojena so različnim tipom/modelom aparatov, zato so lahko opisane tudi nastavitev in oprema, ki jih vaš aparat nima. Priporočamo, da navodila shranite in poskrbite, da ob morebitni prodaji ostanejo z aparatom. Navodila vključujejo tudi izvedbo zamrzovalnika NO FROST, za katerega sta značilna vgrajen ventilator in avtomatsko odtaljevanje (imajo nekateri modeli).

Preverite morebitne poškodbe in nepravilnosti na aparatu. Če ugotovite, da je vaš aparat poškodovan, to sporočite trgovcu, pri katerem ste aparat kupili.

Pred priključitvijo na električno omrežje naj aparat miruje v pokončnem položaju minimalno 2 uri. Tako zmanjšate možnost nepravilnega delovanja zaradi vpliva transporta na hladilni sistem.



POMEMBNA VARNOSTNA OPOZORILA



OPOZORILO! Nevarnost požara/vnetljive snovi.

Priklučitev na električno omrežje in ozemljitev aparata morata biti izvedeni po veljavnih standardih in predpisih.

OPOZORILO! Pri priklopu naprave na električno omrežje ne uporablajte električnih razdelivcev ali prenosnih napajalnikov.

Pred čiščenjem aparat obvezno izključite iz električnega omrežja (izvlecite priključni kabel iz vtičnice).

OPOZORILO! Če je napajalni kabel poškodovan, ga mora zamenjati proizvajalec, njegov serviser ali podobno usposobljena oseba, v izogib nevarnosti električnega udara.

OPOZORILO! Pri nameščanju naprave poskrbite, da napajalni kabel ni stisnjen ali poškodovan.

Če osvetlitev LED ne deluje, pokličite serviserja. Osvetlitve LED ne popravljajte sami, saj lahko pridete v stik z visoko napetostjo!



OPOZORILO! Ne uporabljajte električnih naprav v notranjosti aparata, razen tistih, ki jih dovoljuje proizvajalec hladilno zamrzovalnega aparata.



OPOZORILO! Pri odtaljevanju ne uporabljajte mehanskih pripomočkov ali drugih metod, razen tistih, ki jih priporoča proizvajalec.



OPOZORILO! Da bi se izognili nevarnosti zaradi nestabilnosti aparata, ga je treba vgraditi v skladu z navodili.

Nevarnost ozeblin

Nikoli ne vstavljaljte zamrznjene hrane v usta. Izogibajte se tudi dotikanju zamrznjene hrane, saj lahko to povzroči ozebline.

Varnost otrok in občutljivih oseb

Te naprave naj ne uporabljajo osebe (tudi otroci) z zmanjšanimi fizičnimi, zaznavnimi in psihičnimi sposobnostmi ali osebe brez izkušenj in poznavanja naprave, razen če so pod nadzorom in prejemajo navodila za uporabo naprave od osebe, odgovorne za njihovo zdravje.

Oroke nadzorujte pri uporabi naprave in pazite, da se z njo ne bodo igrali.

Otroci ne smejo čistiti ali vzdrževati naprave brez nadzora odgovorne osebe.

Odstranite embalažo, ki je namenjena varovanju aparata oz. posameznih delov med transportom, izven dosega otrok. Obstaja nevarnost poškodb oziroma zadušitve.

Ko odstranjujete rabljen aparatu, izvlecite priključni kabel, odstranite vrata, police pa pustite v aparatu. S tem preprečite, da bi otrok zlezel v aparatu in se zaprl.

Samo za evropsko tržišče

Otroci, stari osem let in več ter osebe z zmanjšanimi fizičnimi, senzoričnimi in umskimi zmožnostmi ali s pomanjkljivim znanjem ter izkušnjami lahko uporabljajo ta aparatu pod ustreznim nadzorom ali če so prejele ustrezna navodila glede varne uporabe aparata in če razumejo nevarnosti, ki so povezane z uporabo aparata.

Otroci naj se ne igrajo z aparatom.

Otroci naj ne čistijo aparata in naj ne opravljajo vzdrževalnih opravil na njem brez ustreznega nadzora.

Otroci stari od 3 do 8 smejo dajati stvari v hladilno napravo in jih jemati ven.

Opozorilo glede hladilnega sredstva

Aparat vsebuje majhno količino okolju prijaznega, vendar gorljivega plina R600a. Poskrbite, da ne pride do poškodb delov hladilnega sistema. Uhajanje plina sicer ni nevarno za okolje, vendar lahko poškoduje oči ali pa zagori!

Če pride do uhajanja plina, dobro prezračite prostor, izključite aparat iz električnega omrežja in pokličite servis!

POMEMBNI PODATKI GLEDE UPORABE APARATA

OPOZORILO! Naprava je namenjena uporabi v gospodinjstvih in podobnih okoljih kot so:

- kuhinje za osebje v trgovinah, pisarnah in drugih delovnih okoljih,
- kmetije ter uporabi gostov hotelov, motelov in drugih nastanitvenih objektov,
- objekti, ki nudijo nočitve z zajtrkom,
- catering in podobna okolja, ki niso maloprodajni obrati.

i **OPOZORILO!** Odprtine za zračenje na aparatu oz. vgradnem elementu morajo biti vedno čiste in prehodne.

Aparata ni dovoljeno uporabljati na prostem in ne sme biti izpostavljen dežju.

V tem aparatu ne hranite eksplozivnih snovi, kot so pločevinke aerosola z vnetljivim potisnim plinom.

Če aparata dalj časa ne boste uporabljali, ga izklopite z gumbom in prekinite dovod električne energije. Aparat izpraznite, odtalite, očistite in pustite vrata priprta.

V primeru okvare ali izpada električne energije zamrzovalnika ne odpirajte, razen če traja prekinitve več kot

16 ur. Po tem času zamrznjena živila porabite oziroma jim zagotovite zadostno hlajenje (npr. nadomestni aparat).

Tehnični podatki o aparatu

Etiketa z osnovnimi podatki o aparatu je v notranjosti aparata. Vsebuje podatke o napetosti, bruto in neto volumnu, vrsti in količini hladilnega sredstva ter podatek glede klimatskih razredov.

Če je nalepljena etiketa jezikovno neustrezna, jo zamenjajte s priloženo.



VARSTVO OKOLJA

Za embaliranje uporabljam okolju prijazne materiale, ki se lahko brez nevarnosti za okolje ponovno predelajo, deponirajo ali uničijo.



Odstranitev odsluženega aparata

V skrbi za okolje odsluženi aparat oddajte pooblaščenim zbiralcem izrabljenih gospodinjskih aparatov.

Pred tem:

- izključite aparat iz električnega omrežja;
- ne dovolite, da se otroci igrajo z odsluženim aparatom.



OPOZORILO! Pri namestitvi, čiščenju in odstranitvi aparata pazite, da ne poškodujete izolacije oz. delov hladilnega sistema. S tem preprečite tudi onesnaženje okolja.



Simbol na izdelku ali njegovi embalaži označuje, da z izdelkom ni dovoljeno ravnati kot z običajnimi gospodinjskimi odpadki. Izdelek odpeljite na ustrezno zbirno mesto za predelavo električne in elektronske opreme. S pravilnim načinom odstranjevanja izdelka boste pomagali preprečiti morebitne negativne posledice in vplive na okolje in zdravje ljudi, ki bi se lahko pojavile v primeru nepravilnega odstranjevanja izdelka. Za podrobnejše informacije o odstranjevanju in predelavi izdelka se obrnite na pristojen mestni organ za odstranjevanje odpadkov, komunalno službo ali na trgovino, v kateri ste izdelek kupili.

NASVETI ZA VARČEVANJE Z ENERGIJO PRI HLADILNO- ZAMRZOVALNIH APARATIH

- Aparat namestite, kot je opisano v navodilih.
- Ne odpirajte vrat aparata pogosteje, kot je potrebno.
- Občasno preverjajte, če je kroženje zraka za aparatom neovirano.
- Kondenzator na zadnji steni mora biti vedno čist (glejte poglavje Čiščenje aparata).
- Poškodovano ali netesno tesnilo čim prej zamenjajte.
- Živila shranujte v zaprtih posodah ali v ustreznih embalaži.
- Pred vlaganjem živil v hladilnik jih ohladite na sobno temperaturo.
- Zamrznjena živila odtajajte v hladilnem prostoru.
- V zamrzovalniku lahko odstranite nekatere predale, kot je opisano v navodilih, da izkoristite celotno prostornino.
- Klasični zamrzovalnik odtalite, ko se na hlajenih površinah nabere približno 3–5 mm ivja oz. ledu.
- Razporeditev polic v notranjosti hladilnika naj bo enakomerna, živila pa zložena tako, da je zagotovljen nemoten pretok zraka (upoštevajte priporočeno razporeditev živil, kot je opisano v navodilih).
- Pri aparatih z ventilatorjem poskrbite, da ventilatorske reže ne bodo prekrite.
- Če ne potrebujete ventilatorja ali ionizatorja, ju izklopite, saj porablja dodatno električno energijo.

NAMESTITEV IN PRIKLJUČITEV

IZBIRA PROSTORA

- Aparat postavite v suh in zračen prostor. Pravilno deluje pri temperaturah okolice, ki so podane v tabeli. Razred je naveden na etiketi z osnovnimi podatki o aparatu.

| Opis | Razred | Temperaturni razpon okolice °C | Relativna vlažnost |
|-------------------|--------|--------------------------------|--------------------|
| Razširjeni zmerni | SN | +10 do +32 | ≤ 75% |
| Zmerni | N | +16 do +32 | |
| Subtropski | ST | +16 do +38 | |
| Tropski | T | +16 do +43 | |

-  Ne postavljajte ga v prostor, kjer lahko temperatura pada pod 5 °C, ker to lahko povzroči nenormalno delovanje ali okvaro aparata.
- Po vgraditvi oziroma postavitvi, mora biti vtikač aparata dostopen!
- Aparata ne postavljajte v bližino naprav, ki oddajajo toploto, na primer štedilnika, radiatorja, grelnika vode ipd. in ga ne izpostavljajte neposrednim sončnim žarkom. Aparat mora biti najmanj 3 cm oddaljen od električnega ali plinskega štedilnika oziroma vsaj 30 cm od oljne peči ali štedilnika na trda goriva. Pri manjših razdaljah je treba uporabiti izolirno ploščo.

Opozorilo: Aparat postavite v dovolj velik prostor. Na 8 g hladilnega sredstva mora biti najmanj 1 m³ prostora. Količina hladilnega sredstva je navedena na tipski tablici v notranjosti aparata.

- V podnožju pohištvenega elementa, namenjenega vgradnji vašega integriranega aparata, mora biti najmanj 200 cm² velika odprtina, namenjena vstopu zraka za hlajenje. Na vrhu elementa zrak izstopa, zato pazite, da ne zakrijete vrhnje odprtine prezračevalnega kanala.
Neupoštevanje tega opozorila lahko povzroči okvaro aparata.

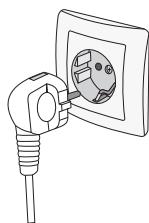
Opozorilo:

Pri vgradnji aparatov v pohištvene elemente tako, da stojita eden ob drugem (side by side), ju je treba vgraditi tako, da sta vsak v svojem kuhinjskem elementu.

Dokupiti je treba servisni komplet proti rosenju in priključno vrvico za priklop letega. Za priključitev servisnega kompleta je potrebna dodatna vtičnica.

Zaradi varnosti lahko servisni komplet vgradi le pooblaščeni serviser!

PRIKLJUČITEV APARATA



- Aparat priključite na električno omrežje s priključno vrvico. Zidna vtičnica mora imeti ozemljitveni kontakt (varnostna vtičnica). Predpisana nazivna napetost in frekvanca sta navedeni na etiketi z osnovnimi podatki o aparatu.
- Priključitev na električno omrežje in ozemljitev aparata morata biti izvedeni po veljavnih standardih in predpisih. Aparat vzdrži kratkotrajna odstopanja nazivne napetosti, vendar največ od -6 % do +6 %.

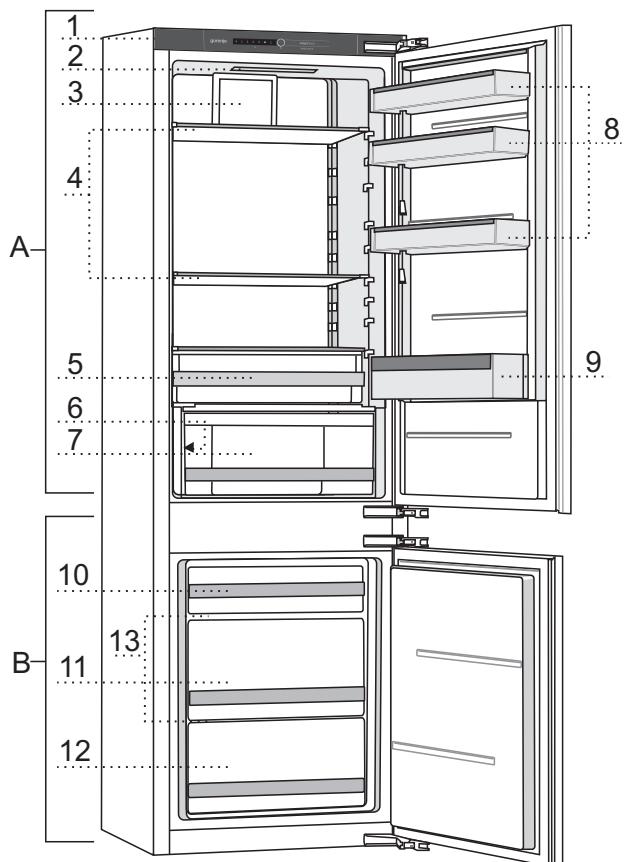
SPREMEMBA SMERI ODPIRANJA VRAT IN VGRADNJA APARATA V POHIŠTVENI ELEMENT

Postopek spremembe smeri odpiranja vrat in vgradnje aparata v pohištveni element je opisan v ločenih navodilih vgradnje, ki so priložena v vrečko z navodili za uporabo!

OPIS APARATA

Notranja oprema aparata se lahko spreminja glede na model aparata.

Ta izdelek vsebuje svetlobni vir razreda energijske učinkovitosti (E).



A Hladilnik

- 1 Upravljalna enota
- 2 Osvetlitev LED
- 3 Ventilator
- 4 Steklene police
- 5 Predal FreshZone*/
ZeroZone*
- 6 Osvetlitev VitaLight*
- 7 Predal za sadje in
zelenjavno CrispZone z
regulatorjem vlage
- 8 Nizke police vrat
- 9 Polica za steklenice

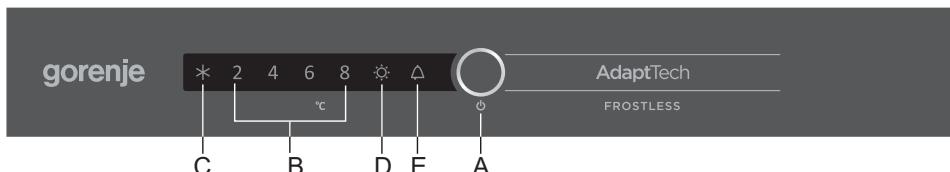
B Zamrzovalnik

- 10 Zgornji predal za
zamrzovanje in
shranjevanje
- 11 Globoki predal
SpaceBox za
zamrzovanje in
shranjevanje
- 12 Spodnji predal za
shranjevanje
- 13 Stekleni polici

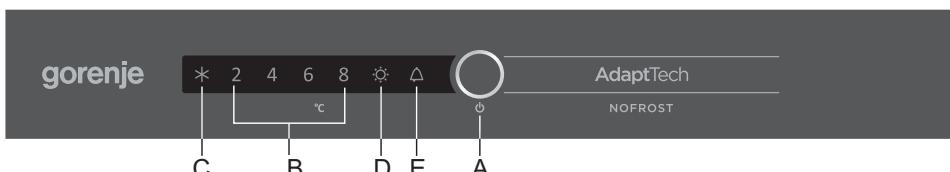
* imajo samo nekateri modeli

UPRAVLJANJE APARATA

Klasični aparati



Aparati NoFrost



A Tipka za vklop in izklop aparata ter nastavitev temperature in dodatnih funkcij

B Prikaz nastavljene temperature hladilnega dela

Nastavljena temperatura je osvetljena

C Prikaz delovanja intenzivnega zamrzovanja

Simbol **C** sveti, če je intenzivno zamrzovanje aktivirano

D Prikaz delovanja funkcije VitaLight

Simbol **D** sveti, če je aktivirana funkcija VitaLight

E Prikaz alarma previsoke temperature ali odprtih vrat

Temperatura v aparatu ali funkcije nastavite z zaporednimi pritiski na tipko A. S prvim pritiskom začne utripati trenutno nastavljena vrednost oziroma funkcija, z vsakim naslednjim pa se prestavite za eno nastavitev naprej. Nastavitevi sledijo krožno od desne proti levi. Med nastavljanjem prikaz utripa. Tri sekunde po sprostitvi tipke se nastavitev samodejno shrani in zasveti ustrezen simbol.

VKLOP/IZKLOP APARATA



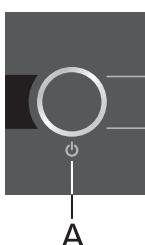
Vklop aparata: Pritisnite tipko **A** in jo držite 3 sekunde.

Izklop aparata: Ponovno pritisnite tipko **A** in jo držite 3 sekunde (aparat je izklopljen vendar še vedno pod električno napetostjo).

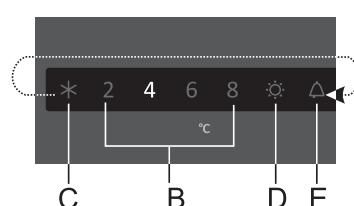
IZBIRA TEMPERATURE V APARATU



- Aparat je tovarniško nastavljen na priporočeno temperaturo 4 °C; takrat je v zamrzovalnem delu temperatura okoli -18 °C.
- Po vklopu aparata lahko traja več ur, da doseže nastavljeno temperaturo, zato pred tem ne vstavljajte živil.



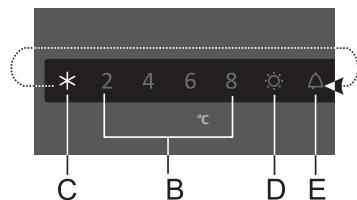
- Želeno temperaturo nastavite s tipko **A**.
- Tipko **A** pritisnete tolikokrat, da zasveti želena temperaturo.
- S prvim pritiskom začne utripati trenutno nastavljena vrednost oziroma funkcija, z vsakim naslednjim pritiskom tipke **A** pa se prestavite za eno nastavitev naprej (krožno od desne proti levi).
- Po treh sekundah nastavitev preneha utripati, se shrani in zasveti.



Številke 2, 4, 6 in 8 pomenijo temperaturo v °C v hladilnem delu aparata.

- Priporočena je nastavitev temperature na +4 °C, saj se tako kakovost in svežina živil ohranita dalj časa.
- Temperatura v hladilnem delu vpliva tudi na temperaturo v zamrzovalnem delu. Če želite nižjo temperaturo v zamrzovalnem delu, nastavite nižjo temperaturo v hladilnem delu.
- Če je temperatura okolice, v kateri je postavljen aparat, nižja od 16 °C, priporočamo nastavitev temperature, nižje od 4 °C.

INTENZIVNO ZAMRZOVANJE

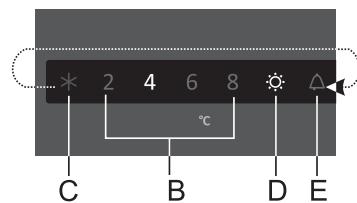


Intenzivno zamrzovanje vklopite tako, da tipko **A** pritisnete tolikokrat, da zasveti simbol **C**.

- Kadar je vklopljeno intenzivno zamrzovanje, aparat deluje z najvišjo zmogljivostjo in je lahko zato nekaj časa nekoliko glasnejši.

- Nastavitev uporabite pri prvem vklopu aparata, pred čiščenjem in 24 ur pred vstavljanjem večjih količin živil v zamrzovalnik.
- Če med delovanjem intenzivnega zamrzovanja izberete kakšno drugo funkcijo, se intenzivno zamrzovanje takoj zaključi.
- Intenzivno zamrzovanje izklopite tako, da s tipko **A** izberete želeno temperaturo (**B**). Če nastaviteve ne izklopite ročno, se ta izklopi samodejno (po približno dveh dneh) in nastavitev se vrne na zadnje shranjeno stanje.
- V primeru izpada električne energije med delovanjem intenzivnega zamrzovanja se, ko se električna energija vrne, funkcija ponovno izvede.

FUNKCIJA VitaLight

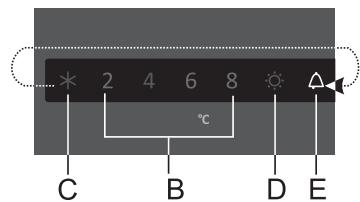


• **Vklop VitaLight:** tipko **A** pritisnete tolikokrat, da začne utripati simbol **D** in po treh sekundah se funkcija vklopi, simbol **D** pa zasveti. Istočasno sveti tudi zadnja shranjena nastavitev temperature. Pri aktivirani funkciji je vklopljena osvetlitev LED v posodi za sadje in zelenjavjo.

- **Izklop VitaLight:** tipko **A** pritisnete tolikokrat, da zopet začne utripati simbol **D** in po 3 sekundah se funkcija izklopi. Simbol **D** in osvetlitev LED ugasneta.
- Če med delovanjem **VitaLight** spremojate temperaturo v aparatu oziroma vklopite intenzivno zamrzovanje, to ne vpliva na delovanje funkcije **VitaLight**.
- V primeru izpada električnega napajanja se funkcija **VitaLight** ohrani.

VitaLight vzdržuje svežino živil in vsebnost antioksidantov ter vitaminov. Uporablajte jo samo, kadar je to potrebno, saj poveča porabo energije.

ALARM PREVISOKE TEMPERATURE



Pri preveč povišani temperaturi v aparatu se vklopi zvočni alarm (**prekinjen ton**) in utripa simbol **E**.

- Pri vsakem vklopu aparata s tipko **A** ima aparat 24-urno zakasnitev delovanja alarma. Če v tem času aparat ne doseže ustrezne temperature, se alarm oglasi.

Izklop alarma:

- Zvočni alarm izklopite s tipko **A**. Če alarma ne izklopite, se bo vkloplil vsake pol ure in zvonil približno 3 minute.
- S prvim pritiskom na tipko **A** utišate alarm, z naslednjim pritiskom pa že spremenite nastavitev aparata.
- Simbol **E** utripa, dokler aparat ne doseže ustrezne temperature.

ALARM ODPRTIH VRAT



Klasični aparati:

Če so vrata hladilnega prostora odprta več kot 2 minuti, se vklopi zvočni alarm (ponavljajoči pisk). Če zvočnega alarma ne izklopite, se bo po 10 minutah izklopil samodejno. Aparat bo deloval naprej normalno, kot da bi bila vrata zaprta.

Izklop alarma: Alarm izklopite s tem, da vrata zaprete.

i Če alarm izklopite s pritiskom tipke **A**, se bo v primeru odprtih vrat čez 4 minute ponovno vklopljil.

Aparati NoFrost:

Če so vrata hladilnega prostora odprta več kot 2 minuti, ali vrata zamrzovalnega prostora odprta več kot 1 minuto, se vklopi zvočni alarm (ponavljajoči pisk). Če zvočnega alarma ne izklopite, so bo po 10 minutah izklopil samodejno. Aparat bo deloval naprej normalno, kot da bi bila vrata zaprta.

Izklop alarma: Alarm izklopite s tem, da vrata zaprete.

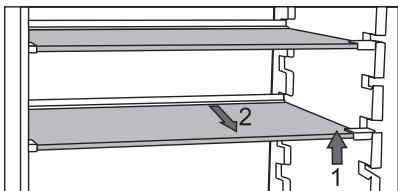
i Če alarm izklopite s pritiskom tipke **A**, se bo v primeru odprtih vrat čez 1 minuto ponovno vklopljil.

NOTRANJA OPREMA APARATA

(* OPREMA JE ODVISNA OD MODELJA)



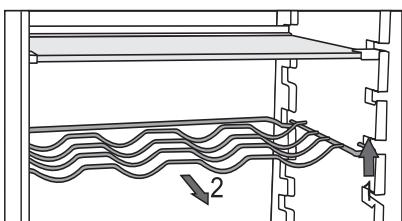
POLICA



- Prazno polico lahko poljubno razporejate po vodilih v notranjosti hladilnika, ne da bi jo vzeli iz aparata. Če jo želite samo prestaviti, jo najprej spredaj privzdignite, zadaj pa pridržite in prestavite više oziroma nižje; če pa jo želite vzeti iz hladilnika, jo najprej spredaj privzdignite, zadaj pa pridržite in nato izvlecite. Hitro pokvarljiva živila hrani na zadnjem delu police, kjer je najhladneje.



ŽIČNI NOSILEC STEKLENIC*



- Nekateri modeli imajo žični nosilec steklenic. Varovan je proti nenamernemu izvleku. Izvlečete lahko le praznega, tako da ga v sprednjem delu privzdignite in povlečete k sebi. Nosilec namestite tako, da dolžina steklenic ne ovira zapiranja vrat.

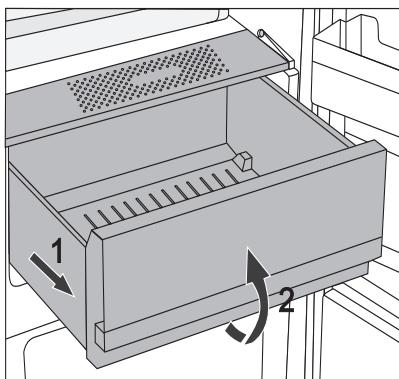
Maksimalna obtežitev nosilca je 9 steklenic z vsebino 0,75 l oziroma 13 kg skupne teže – glej etiketo na desni strani v notranjosti aparata.

- Na nosilec lahko položite tudi pločevinke (vzdolžno ali prečno).

POSODA ZA SADJE IN ZELENJAVO Z REGULATORJEM VLAŽNOSTI (CrispZone)



- Posoda na dnu hladilnika je namenjena shranjevanju sadja in zelenjave. Zagotavlja vlažnost in manjše izsuševanje živil.
- Vlaga v predalu se uravnava samodejno, odvisno od vrste in količine vstavljenih živil.

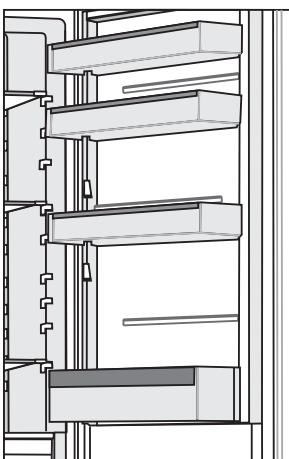


- Izvlek posode:
 - Posodo izvlecite do blokade, nato pa jo spredaj privzdignite in izvlecite.

NOTRANJA STRAN VRAT HLADELNEGA DELA

Opremljena so s policami, ki so namenjene shranjevanju sira, masla, jajc, jogurta ter drugih manjših zavitkov, tub, konzerv ipd. V spodnjem delu vrat je prostor za steklenice.

NASTAVLJIVE POLICE VRAT



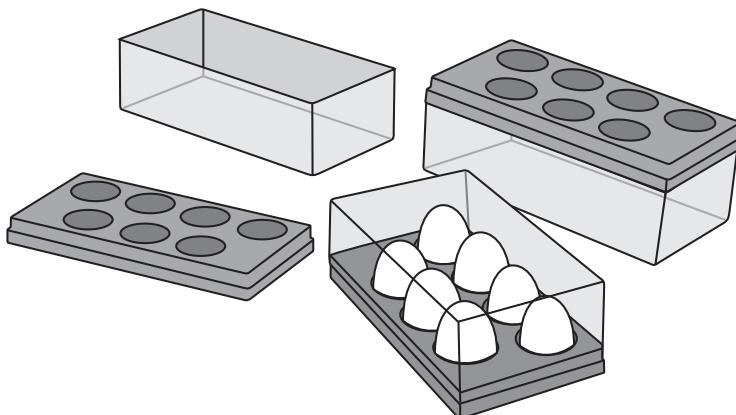
Notranja stran vrat hladilnika je opremljena s policami, ki so namenjene shranjevanju sira, masla, jajc, jogurta ter drugih manjših zavitkov, tub, konzerv ipd.

Maksimalna obremenitev vsake police v vratih je 5 kg.

POSODA ZA SHRANJEVANJE (MultiBox)*



- Posoda **MultiBox** je priročna za shranjevanje različnih živil z močnim vonjem in živil, ki jih je treba zaščititi pred izsuševanjem, npr. siri s plemenito plesnijo, sveže salame, čebula, maslo ...
- Posoda je zaradi prožnega pokrova neprodušno zaprta in preprečuje izsuševanje živil, vonjave pa se ne širijo po celotnem hladilnem prostoru.
- Prožni pokrov lahko uporabimo tudi kot podstavek za jajca ali posodico za led.
- Če želite prožni pokrov uporabiti kot podstavek za jajca, ga položite neposredno na dno posodice v vratih, odprt spodnji del posode MultiBox pa uporabite za shranjevanje živil, ki so shranjena v manjših embalažah - paštete, marmelade, manjše tube ...



VENTILATOR *

- Ventilator, nameščen pod stropom, prispeva k enakomernejši razporeditvi temperatur in zmanjšuje rosenje na odlagalnih površinah.
Aktivira se samodejno, kadar je potrebno intenzivnejše hlajenje.

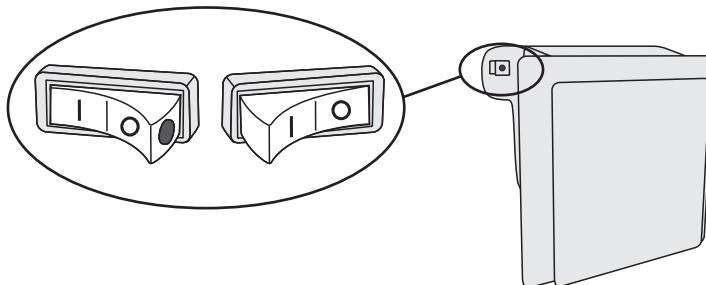
IONIZATOR ZRAKA (IonAir)*

- Napreden ventilatorski sistem z dinamičnim hlajenjem skrbi za enakomerno razporejenost ioniziranega zraka in temperature po celotnem hladilniku. Z dodatnimi negativnimi ioni obogaten zrak posnema naravno mikroklimo, zato sveža živila ostanejo sveža dlje časa. Ta sistem prav tako omogoča, da hrano postavite na katero koli polico v hladilniku, saj ni temperaturnih razlik.
- Ionizator zraka vklopite in izklopite s stikalom, nameščenim na ohišju ventilatorja.

Vklop/izklop ionizatorja

Vklop= I

Izklop= O



Ko je ionizator vklopljen, je na stikalu vidna rdeča pika.

AdaptTech

Inovativna tehnologija s senzorji in tipali omogoča prilaganje delovanja aparata uporabnikovim navadam. Prilagodljivi inteligentni sistem dnevno in tedensko spremi, analizira in beleži uporabo aparata in prilagaja delovanje aparata posnetim vzorcem. Če, na primer, lahko predvidi povečano pogostost odpiranja vrat, bo pred tem časovnim intervalom aparat temperaturo samodejno znižal in tako se bo hrana v času povečane uporabe segrela manj. Tudi vstavljanje večje količine živil v hladilnik ali zamrzovalnik bo aparat samodejno zaznal in hladil oziroma zamrzoval intenzivneje.

PRIPOROČENA RAZPOREDITEV ŽIVIL V APARATU

Predeli hladilnika:

- **zgornji del:** konzervirana hrana, kruh, vino, pecivo ...
- **srednji del:** mlečni izdelki, že pripravljena živila, sladice, sokovi, pivo, gotova kuhanja živila ...
- **posoda FreshZone:** meso, mesni izdelki, delikatese
- **posoda za sadje in zelenjavo:** sveže sadje, zelenjava, solate, korenasta zelenjava, krompir, čebula, česen, paradižnik, kislo zelje, repa ...



Predeli zamrzovalnika:

- zamrzovanje, shranjevanje zamrznjenih živil (glejte poglavje Zamrzovanje in shranjevanje zamrznjenih živil).

i **V zamrzovalniku ne shranujte** zelene solate, jajc, jabolk, hrušk, grozdja, breskev, jogurta, kislega mleka, kisle smetane in majoneze.

Predeli vrat hladilnika:

- **zgornji/srednji predel vrat:** jajca, maslo, siri ...
- **spodnji predel vrat:** pijače, pločevinke, steklenice



V hladilniku ne shranujte tistih vrst sadja (banane, ananas, papaja in citrusi) in zelenjave (bučke, jajčevci, kumare, paprika, paradižnik in krompir), ki so občutljive na nizke temperature.

SHRANJEVANJE ŽIVIL V HLADILNIKU

POMEMBNA OPORIZILA ZA SHRANJEVANJE ŽIVIL



Pravilna uporaba aparata, ustrezeno embaliranje živil, vzdrževanje primerne temperature ter upoštevanje higiene živil odločilno vplivajo na kakovost shranjevanja živil.

Upoštevajte rok trajanja živil, ki je označen na embalaži izdelka.

Živila, ki jih shranjujete v hladilniku, morajo biti v zaprtih posodah ali ustrezeno embalirana, da ne oddajajo ali sprejemajo vonja in vlage.

V hladilniku ne shranjujte vnetljivih, hlapljivih in eksplozivnih snovi.

Steklenice z visoko vsebnostjo alkohola morajo biti tesno zaprte in v pokončnem položaju.

Nekatere organske raztopine, eterična olja v lupinah limon in pomaranč, kislina v maslu ipd. lahko ob dolgotrajnem stiku s plastičnimi površinami ali tesnilom povzročijo poškodbe ter predčasno staranje.

Neprijeten vonj opozarja na nečistočo aparata oz. pokvarjeno vsebino (glejte poglavje Čiščenje aparata).

Če za daljši čas odhajate od doma, iz hladilnika odstranite hitro pokvarljiva živila.

PREPREČEVANJE KONTAMINACIJE ŽIVIL

Sledite naslednjim navodilom, da bi se izognili kontaminaciji živil:

- Odpiranje vrat naprave za dalj časa lahko bistveno zviša temperaturo v predelih naprave.
- Redno čistite površine, ki pridejo v stik z živili in dostopni odtočni sistem.
- Surovo meso in ribe v hladilniku shranjujte v za to namenjenih posodah, tako da ne pridejo v stik z drugimi živili.
- Če bo naprava dalj časa prazna, jo izklopite, odmrznite, očistite, posušite in pustite vrata odprta, da bi preprečili nastajanje plesni v napravi.

SHRANJEVANJE ŽIVIL

| ŽIVILO | Optimalna temperatura za shranjevanje (°C) | Optimalna vlažnost okolja za shranjevanje živila (%) | Okvirni čas shranjevanja |
|--|--|--|--------------------------|
| Svinjina | -1 do 4 | 95 | 3 dni |
| Govedina | 0 do 4 | 95 | do 3 tedne |
| Jagnjetina | 0 do 4 | 95 | 14 dni |
| Piščanci | 0 do 4 | 95 | 3 dni |
| Ribe | 0 do 4 | 95 | 3 do 10 dni |
| Mehkužci | 0 do 4 | 95 | 2 dni |
| Goveje meso zorjeno v vakuumu | 1,5 | 95 | 16 tednov |
| Mlečni produkti (jogurt, kisla smetana, maslo, mehki siri, sirni namazi,...) | 2 do 4 | 95 | 7 do 10 dni |
| Pesa | 0 | 95 | 3 do 5 mesecev |
| Brokoli | 0 | 95-100 | 10 do 14 dni |
| Zelje, zgodnje | 0 | 98-100 | 3 do 6 tednov |
| Korenje, zrelo | 0 | 98-100 | 4 do 5 mesecev |
| Solata, zimska | 0 | 95-100 | 2 do 3 tedne |
| Česen | 0 | 65-70 | 6 do 7 mesecev |
| Koleraba | 0 | 98-100 | 2 do 3 mesece |
| Ohrvrt brstični | 0 | 90-95 | 3 do 5 tednov |
| Zelje, kitajsko | 0 | 95-100 | 2 do 3 mesece |
| Zelje, pozno | 0 | 98-100 | 3 do 4 mesece |
| Korenje | 0 | 95-100 | 2 tedna |
| Cvetača | 0 | 95-98 | 2 do 4 tedne |
| Zelena, navadna | 0 | 98-100 | 2 do 3 mesece |
| Blitva | 0 | 95-100 | 10 do 14 dni |
| Radič | 0 | 95-100 | 2 do 4 tedne |
| Koruza, sladka | 0 | 95-98 | 5 do 8 dni |

| ŽIVILO | Optimalna temperatura za shranjevanje (°C) | Optimalna vlažnost okolja za shranjevanje živila (%) | Okvirni čas shranjevanja |
|---------------------|--|--|--------------------------|
| Por | 0 | 95-100 | 2 do 3 mesece |
| Gobe | 0 | 95 | 3 do 4 dnevi |
| Peteršilj | 0 | 95-100 | 2 do 3 dni |
| Pastinak | 0 | 98-100 | 4 do 6 mesecev |
| Redkev, zimska | 0 | 95-100 | 2 do 4 mesece |
| Hren | 0 | 98-100 | 10 do 12 mesecev |
| Cvetača | 0 do 2 | 90-95 | 2 do 4 tedne |
| Čebula | 0 do 2 | 65-70 | 6 do 7 mesecev |
| Šparglji | 0 do 2 | 95-100 | 2 do 3 tedne |
| Grah, zeleni | 0 do 2 | 95-98 | 1 do 2 tedna |
| Zelenjava, narezana | 0 do 2 | 90-95 | do 5 dni |
| Brstični ohradt | 0 do 2 | 90-95 | 1 do 2 tedna |
| Kosmulje | 0 do 2 | 90-95 | 3 do 4 tedne |
| Kumare | 4 do 10 | 95 | 10 do 14 dni |
| Krompir | 7 do 10 | 90-95 | do 9 mesecev |
| Avokado, nezrel | 7 do 10 | 85-95 | do 6 tednov |
| Paprika | 7 do 10 | 90-95 | 2 do 3 tedne |
| Paradižnik | 10 do 12 | 85-90 | 4 do 7 dni |
| Fižoli, zrna | < 15 | 40-50 | 6 do 10 mesecev |
| Hruške | -3 | 90-95 | 2 do 7 mesecev |
| Marelice | -1 | 90-95 | 1 do 3 teden |
| Jagode | 0 | 90-95 | 3 do 7 dni |
| Maline | 0 do 2 | 90-95 | 2 do 3 dni |
| Ribez | 0 do 2 | 90-95 | 1 do 4 tedne |
| Borovnice | 0 do 2 | 90-95 | 14 dni |
| Češnje | 0 do 2 | 90-95 | 2 do 3 tedne |
| Grozdje | 0 do 2 | 85 | 2 do 8 tednov |
| Kivi, zrel | 0 do 2 | 90-95 | 1 do 3 mesece |
| Breskve | 0 do 2 | 90-95 | 2 do 4 tedne |

| ŽIVILO | Optimalna temperatura za shranjevanje (°C) | Optimalna vlažnost okolja za shranjevanje živila (%) | Okvirni čas shranjevanja |
|-----------------|--|--|--------------------------|
| Češnje | 0 do 2 | 90-95 | 2 do 3 tedne |
| Kivi, nezrel | 0 do 2 | 90-95 | 2 do 6 mesecev |
| Nektarine | 0 do 2 | 90-95 | 1 do 3 tedne |
| Pomaranče | 0 do 2 | 90-95 | 2 do 4 tedne |
| Kaki | 0 do 2 | 90-95 | 2 do 3 mesece |
| Slive | 0 do 2 | 90-95 | 2 do 5 tednov |
| Sadje, narezano | 0 do 2 | 90-95 | do 10 dni |
| Jabolka | 0 do 4 | 90-95 | 1 do 12 mesecev |
| Melone | 4 | 90-95 | 15 dni |
| Pomaranče | 4 do 7 | 90-95 | 2 do 4 tedne |
| Mandarine | 5 do 8 | 90-95 | 2 do 4 tedne |
| Mango | 10 do 13 | 85-95 | 2 do 3 tedne |
| Melone | 10 do 13 | 85-95 | 1 do 2 tedna |
| Ananas | 10 do 13 | 85-95 | 2 do 4 tedne |
| Limone | 11 do 13 | 90-95 | 2 do 3 tedne |
| Lubenica | 12 do 15 | 85-95 | 1 do 3 tedne |
| Banane, zrele | 13 do 16 | 85-95 | 3 dni |
| Grenivke | 13 do 16 | 90-95 | 1 do 3 tedne |

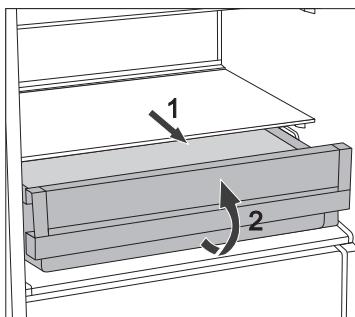
SHRANJEVANJE ŽIVIL V PREDALU FreshZone

(Imajo samo nekateri modeli)

V predalu **FreshZone** ostanejo živila sveža dlje kot v običajnem hladilniku ter ohranijo boljši okus in hranične vrednosti.

Zmanjšata se gnitje in izguba mase, zato sta sadje in zelenjava bolj sveža in naravna. Za optimalno delovanje mora biti predal povsem zaprt.

- Ko kupujete živila, preverite, če so sveža, saj sta od tega odvisni kakovost in trajnost živila.
- Živila shranjujte v zaprtih posodah ali v ustrezni embalaži, da ne oddajajo ali sprejemajo vonja in vlage.
- 30 do 60 minut pred uporabo vzemite živilo iz predala, da se lahko pri sobni temperaturi razvijeta ustrezna aroma in okus.
- Živila, ki so občutljiva na nizke temperature in niso primerna za shranjevanje v predalu **FreshZone**: ananas, avokado, banane, olive, krompir, jajčevci, kumare, fižol, paprika, melone, lubenice, buče ...

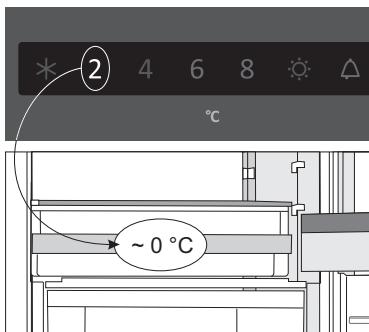


- Odstranitev predala:
 - predal izvlecite do blokade;
 - spredaj ga privzdignite in dokončno izvlecite.

SHRANJEVANJE ŽIVIL V PREDALU ZeroZone

(Imajo samo nekateri modeli)

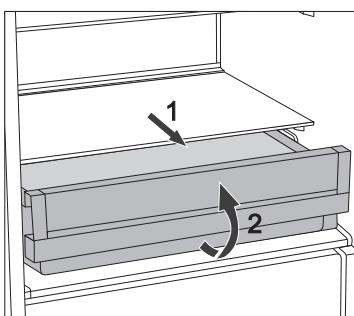
Predal **ZeroZone** omogoča shranjevanje široke palete sveže hrane do trikrat dlje kot v običajnem hladilniku. Živila ostanejo dalj časa sveža, ohranijo okus in hranilne vrednosti. Temperatura v tem predalu je odvisna od nastavljene temperature v hladilnem delu, temperature okolice, pogostosti odpiranja vrat in količine vstavljenih živil.



Da bi bila temperatura v predalu **ZeroZone** okoli 0 °C, priporočamo nastavitev temperature hladilnega dela pod 4 °C. Temperatura v predalu **ZeroZone** lahko pada tudi pod 0 °C, zato živila, občutljiva na zamrzovanje, prestavite v zgornje predele hladilnika.

Za optimalno delovanje, mora biti predal povsem zaprt.

- Ko kupujete živila, preverite, če so sveža, saj sta od tega odvisni kakovost in trajnost živila.
- Živila shranjujte v zaprtih posodah ali v ustrezni embalaži, da ne oddajajo ali sprejemajo vonja in vlage.
- 30 do 60 minut pred uporabo vzemite živilo iz predala, da se lahko pri sobni temperaturi razvijeta ustrezna aroma in okus.
- Živila, ki so občutljiva na nizke temperature in niso primerna za shranjevanje v predalu **ZeroZone**: ananas, avokado, banana, olive, krompir, jajčevci, fižol, kumare, paprika, melone, lubenice, bučke ...



- Odstranitev predala:
 - predal izvlecite do blokade;
 - spredaj ga privzdignite in dokončno izvlecite.

OKVIRNI ČAS SHRANJEVANJA V PREDALU ZeroZone*

| Živilo | Čas |
|--|---------------|
| klobase, narezki, govedina, svinjina, divjačina, surovo meso | do 7 dni |
| perutnina | do 5 dni |
| ribe | do 4 dni |
| morski sadeži | do 3 dni |
| Zelenjava: | |
| zelje, česen, korenje | do 180 dni |
| zelena, zelišča | do 30 dni |
| zelena solata, cvetača, radič, rabarbara | do 21 dni |
| brokoli, šparglji, ohrovtt, kitajsko zelje, koleraba, redkev | do 14 dni |
| čebula, gobe, špinača, grah | do 7 dni |
| Sadje: | |
| jabolka | do 180 dni |
| hruške, kivi | do 120 dni |
| grozdje, kutine | do 90 dni |
| breskve | do 30 dni |
| ribez, kosmulje, slive | do 21 dni |
| marelice, borovnice, češnje | do 14 dni |
| maline, jagode | do 3 do 5 dni |
| Ostalo: | |
| mleko | do 7 dni |
| maslo | do 30 dni |
| sir | do 30 dni |

* odvisno od kakovosti in svežine živil

ZAMRZOVANJE IN SHRANJEVANJE ZAMRZNJENIH ŽIVIL

POSTOPEK ZAMRZOVANJA



Maksimalna količina svežih živil, ki jih lahko naenkrat vložite v aparat, je navedena na etiketi z osnovnimi podatki o aparatu. Če je količina večja, je kakovost zamrzovanja slabša, poslabša pa se tudi kakovost že zamrznjenih živil.

- Če želite izkoristiti celotno prostornino zamrzovalnika, lahko odstranite vse predale. Hrano položite neposredno na police in dno zamrzovalnika. Pri aparatih NO FROST energijskega razreda A+++ pustite spodnji predal v aparatu.
- 24 ur pred zamrzovanjem svežih živil aktivirajte intenzivno zamrzovanje:
 - pritisnite tipko **A** tolkokrat, da zasveti simbol **C**.

Po tem času sveža živila enakomerno porazdelite v predala, ki sta namenjena zamrzovanju.

Sveža živila se ne smejo dotikati že zamrznjenih zavitkov!

- Za zamrzovanje manjših količin (1-2 kg) nastavitev intenzivnega zamrzovanja ni potrebna.
- Po 24 urah lahko živila preložite v ostale prostore zamrzovalnika in po potrebi ponovite postopek zamrzovanja.

POMEMBNA OPOZORILA ZA ZAMRZOVANJE SVEŽIH ŽIVIL



V zamrzovalniku zamrzujte samo živila, ki so za to primerna. Vedno naj bodo kakovostna in sveža.

Izberite živilu ustrezno embalažo ter ga pravilno embalirajte.

Embalaza naj ne prepušča vlage in zraka, da se živila ne izsušijo in izgubijo vitamine.

Embalirana živila označite s podatki o vrsti, količini in datumom zamrzovanja.

Pomembno je, da živila čim hitreje zamrznejo, zato naj bodo zavitki majhni. Živila pred zamrzovanjem ohladite.

SHRANJEVANJE INDUSTRIJSKO ZAMRZNJENIH ŽIVIL

- Pri shranjevanju in uporabi zamrznjenih živil upoštevajte navodila proizvajalca. Na embalaži sta označena temperatura in rok shranjevanja.
- Izbirajte le živila z nepoškodovano embalažo, shranjena v zamrzovalnikih pri temperaturi -18 °C ali nižji.
- Ne kupujte z ivjem obdanih živil, saj so bila že večkrat deloma odtajana in je njihova kakovost slabša.
- Pri transportu zavarujte živila pred odtajanjem. Dvig temperature skrajša čas shranjevanja in poslabša njihovo kakovost.

ČAS SHRANJEVANJA ZAMRZNJENIH ŽIVIL

PRIPOROČLJIV ČAS SHRANJEVANJA V ZAMRZOVALNIKU

| Živilo | Čas |
|---------------------------------------|---------------------|
| sadje, govedina | od 10 do 12 mesecev |
| zelenjava, teletina, perutnina | od 8 do 10 mesecev |
| divjačina | od 6 do 8 mesecev |
| svinjina | od 4 do 6 mesecev |
| sesekljano meso | 4 mesece |
| kruh, pecivo, gotove jedi, puste ribe | 3 mesece |
| drobovina | 2 meseca |
| prekajene klobase, mastne ribe | 1 mesec |

ODTAJANJE ZAMRZNJENIH ŽIVIL

Z zamrzovanjem živil se mikroorganizmi ne uničijo. Po odtajanju se pospešeno aktivirajo in hitro pokvarijo živilo. Zato delno oz. povsem odtaljena živila čimprej porabite.

Delno odtajanje zmanjšuje hranilno vrednost živil, še posebej sadja in zelenjave ter že pripravljene hrane.

ODTALJEVANJE APARATA

AVTOMATSKO ODTALJEVANJE HLADILNIKA

Hladilnika ni treba odtaljevati, saj se led na zadnji steni notranjosti hladilnika odtaljuje avtomatsko.

Nastali led se v času mirovanja kompresorja odtali. Kapljice odtečejo skozi odprtino v zadnji steni hladilnika v posodico nad kompresorjem, kjer izhlapijo.

Poskrbite, da s hrano ali drugimi predmeti nikoli ne zamašite odprtine v zadnji steni v notranjosti hladilnika.

Če se na zadnji steni notranjosti hladilnika nabere prekomerna plast ledu (3–5 mm), aparat izklopite in led odtalite ročno.

ODTALJEVANJE KLASIČNEGA ZAMRZOVALNIKA

- Zamrzovalnik odtalite, ko se nabere približno 3–5 mm ivja oz. ledu.
- 24 ur pred odtaljevanjem aktivirajte intenzivno zamrzovanje, da se živila dodatno ohladijo (glejte poglavje "Postopek zamrzovanja").

Po tem času vzemite zamrznjena živila iz zamrzovalnika in jih zavarujte, da se ne bi delno odtalila.

- Izklopite aparat (glejte poglavje Vklop/izklop aparata) in izvlecite priključni kabel iz vtičnice.
- Pri odstranjevanju sreža ali ledu ne uporabljajte noža ali drugih ostrih predmetov, saj lahko poškodujete hladilni sistem.
- Za hitrejše odtajanje lahko postavite lonec vroče vode na steklene polico.
- Notranost aparata očistite in osušite (glejte poglavje Čiščenje aparata).

ODTALJEVANJE ZAMRZOVALNIKA NO FROST

- Odtaljevanje zamrzovalnika NO FROST je avtomatsko. Ivnate obloge, ki se lahko občasno pojavijo, samodejno izginejo.
- Pojav ledu oz. ivnatih oblog v zamrzovalnem prostoru je lahko posledica nenormalne uporabe aparata (prepogosto odpiranje vrat, predolgo odprta vrata, slabo zaprta vrata ...). V tem primeru aparat izklopite, vzemite živila iz zamrzovalnika in jih zavarujte, da se ne talijo. Notranost zamrzovalnika očistite in osušite. Preden vložite živila v zamrzovalnik, vklopite aparat in izberite želeno nastavitev.

ČIŠČENJE APARATA



Pred čiščenjem izklopite aparat iz električnega omrežja - izklopite aparat (glejte poglavje Vklop/izklop aparata) in izvlecite priključni kabel iz vtičnice.

- Za čiščenje vseh površin uporabljajte **mehko krpo. Groba oz. abrazivna čistila, kisline ali topila niso primerna, saj poškodujejo površino!**

Zunanjost aparata očistite z vodo oz. blago raztopino milnice.

Lakirane in aluminijaste površine lahko čistite z mlačno vodo, ki ste ji dodali blago čistilo. Dovoljena je uporaba čistilnih sredstev z manjšo vsebnostjo alkohola (npr. čistila za steklo).

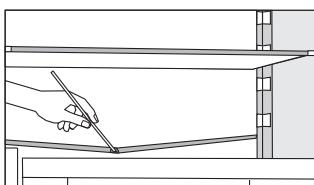
Za plastične materiale uporaba čistil, ki vsebujejo alkohol, ni dovoljena



Notranjost aparata očistite z mlačno vodo, ki ji lahko dodate malo **kisa**.

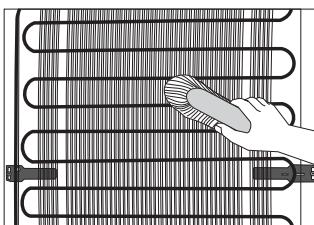


- Delov notranje opreme aparata nikoli ne pomivajte v pomivalnem stroju, saj jih lahko to poškoduje!



- Pod hladilno ploščo, ki hlači notranjost hladilnika, sta žleb in odprtina, kamor se steka odtaljena voda. Žleb in odprtina ne smeta biti zamašena, zato ju večkrat preglejte in po potrebi očistite (npr. s plastično slamico).

- Ivnate oz. ledene obloge debeline 3–5 mm povečajo porabo električne energije, zato jih redno odstranjujte (ne velja za zamrzovalnik NO FROST). Ne uporabljajte ostrih predmetov, topil in razpršil.



- **Kondenzator** na zadnji steni mora biti vedno čist, brez prahu ali usedlin zaradi kuhinjskega dima. Z mehko nekovinsko ščetko ali s sesalnikom občasno očistite prah.

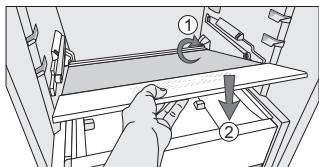
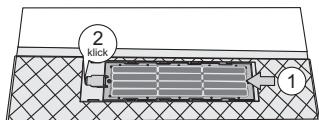
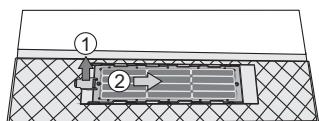
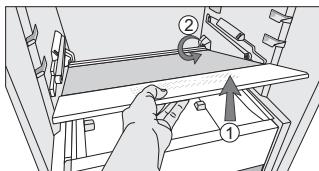
- Po čiščenju vklopite aparat in vložite živila.

ČIŠČENJE FILTRA VLAGE

Filter vlage se nahaja na spodnjem delu police nad predalom za sadje in zelenjavo.

Postopek menjave filtra:

1. Najprej po že znanem postopku izvlecite predal FreshZone (če vaš model ima ta predal).
2. Potem izvlecite polico, in sicer tako, da jo najprej spredaj kolikor je možno privzdignite in nato izvlečete iz utorov na zadnji steni aparata, v katere je polica nameščena!
3. Polico nato previdno obrnite, tako da bo spodnja stran obrnjena navzgor in jo položite na ravno površino.
4. Nato odstranite filter: privzdignite jeziček, kot kaže puščica 1, nato pa pomaknite filter v smeri, ki jo kaže puščica 2.
5. Filter operite z vodo in ga temeljito osušite. Če so madeži na filtru teže odstranljivi, jih očistite z nežnim detergentom in mehko krpo. Detergent nato temeljito sperite z vodo.
6. Filter namestite nazaj: potisnite ga, kot kaže puščica 1, da zaslišite klik. Takrat je filter dobro nameščen na svoje mesto.
7. Polico obrnite in jo namestite nazaj. Pazite, da jo dobro namestite v utora na zadnji steni aparata (puščica 1). Nato jo previdno položite nazaj na predal za sadje in zelenjavo, kot prikazuje puščica 2.

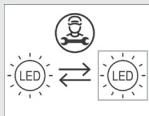


ODPRAVLJANJE MOTENJ

| Motnja: | Vzrok oz. odprava |
|--|--|
| Aparat po priključitvi na električno omrežje ne dela: | <ul style="list-style-type: none"> Preverite, če je v vtičnici napetost, in če je aparat vklopljen. |
| Hladilni sistem že dalj časa deluje neprekinjeno: | <ul style="list-style-type: none"> Previsoka temperatura okolice. Prepogosto odpiranje vrat oz. predolgo odprta vrata. Nepravilno zaprta vrata (možen tujek med vrti, povešena vrata, slabo tesnjenje – preglejte tesnilo – itd.). Vložena prevelika količina svežih živil. Tipalo v hladilniku (A) je založeno s svežimi živili. Omogočite, da bo zrak lahko krožil okoli tipala (imajo samo nekateri modeli). Nezadostno hlajenje kompresorja in kondenzatorja. Preverite kroženje zraka za aparatom ter očistite kondenzator. |
| Prekomerno nabiranje ledu na zadnji steni notranjosti hladilnika je posledica: | <ul style="list-style-type: none"> prepogostega odpiranja vrat oz. predolgo odprtih vrat, vlaganja tople hrane v hladilnik, dotikanja hrane ali posode zadnje notranje stene hladilnika, slabega tesnjenja vrat. Če je tesnilo umazano ali poškodovano, ga očistite oz. zamenjajte. |
| Pojav ledu oz. ivnatih oblog v notranjosti zamrzovalnika je posledica: | <ul style="list-style-type: none"> prepogostega odpiranja vrat oz. predolgo odprtih vrat, slabo zaprtih vrat, slabega tesnjenja vrat. Če je tesnilo umazano ali poškodovano, ga očistite oz. zamenjajte. |
| Rosenje police nad predali: | <ul style="list-style-type: none"> Je prehoden pojav, ki se mu v primeru visoke temperature in vlage okolice ni možno povsem izogniti. Pojav izgine sam, ko se temperatura in vlaga normalizirata. Priporočamo pogosteje čiščenje predalov in občasno brisanje kapljic. Odprite regulator vlažnosti. Živila hranite v vrečkah ali drugi embalaži, ki dobro tesni. |

| Motnja: | Vzrok oz. odprava |
|---------------------------|---|
| Voda teče iz hladilnika: | <ul style="list-style-type: none"> Zamašena odprtina za odtok vode oz. odtaljena voda kaplja mimo žleba za zbiranje vode. Zamašeno odprtino očistite, npr. s plastično slamico. Predebelo plast ledu odtaljite ročno (glejte poglavje Odtaljevanje aparata). |
| Prikaz E utripa: | <ul style="list-style-type: none"> Prepogosto odpiranje vrat oziroma predolgo odprta vrata. Nepravilno zaprta vrata (možen tujek med vrti, povešena vrata, poškodovano tesnilo,...). Dalj časa ni bilo električne energije. Vložena prevelika količina svežih živil. |
| Oteženo odpiranje vrat: | <ul style="list-style-type: none"> Če želite ravnokar oz. pred kratkim zaprta vrata zamrzovalnika ponovno odpreti, lahko imate pri tem težave. Med odpiranjem vrat namreč nekaj hladnega zraka uide iz aparata, nadomesti pa ga topel zrak iz okolice. Pri ohlajanju tega zraka nastane podtlak, kar je vzrok za oteženo odpiranje vrat. Po nekaj minutah se stanje normalizira in vrata lahko brez težav odprete. |
| LED osvetlitev ne deluje: | <ul style="list-style-type: none"> Če LED osvetlitev ne deluje, pokličite serviserja. Osvetlitve LED ne popravljajte sami, saj lahko pridete v stik z visoko napetostjo! |

Če nobeden od zgornjih razlogov ne ustreza, pokličite najbližji pooblaščeni servis ter navedite tip, model in serijsko številko z etikete z osnovnimi podatki o aparatu, ki je v notranjosti aparata.



INFORMACIJE O HRUPU APARATA

Hlajenje v hladilno -zamrzovalnih aparatih omogoča hladilni sistem s kompresorjem (pri nekaterih aparatih tudi ventilator), ki povzroča tudi določen hrup. Jakost hrupa je odvisna od namestitve, pravilne uporabe in starosti aparata.

- **Po zagonu** aparata je lahko delovanje kompresorja (tekočinski šum) oz. pretakanje hladilne tekočine med njegovim delovanjem glasnejše. To ni znak okvare in ne vpliva na življensko dobo aparata. Sčasoma se z delovanjem aparata glasnost teh šumov zmanjša.
- Včasih se pri delovanju aparata pojavijo tudi **nenavadni ali močnejši šumi**, ki so za aparat neobičajni in so največkrat posledica neustrezne namestitve:
 - Aparat mora stati ravno in stabilno na trdni podlagi.
 - Ne sme se dotikati stene ali sosednjih elementov.
 - Preverite, če je notranja oprema na svojem mestu oz. če žvenketajo pločevinke, steklenice ali druge posode, ker se med seboj dotikajo.
- Zaradi večje obremenitve hladilnega sistema pri pogostem odpiranju vrat, dalj časa odprtih vratih, vnosu večje količine živil ter vklopu intenzivnega zamrzovanja ali hlajenja se lahko začasno poveča glasnost aparata.

PRIDRŽUJEMO SI PRAVICO DO SPREMemb, KI NE VPLIVAJO NA FUNKCIONALNOST APARATA.

COMBI BI540 ADV



A standard linear barcode is positioned above the number 564384. The barcode consists of vertical black bars of varying widths on a white background.

564384

sl (10-21)